

(က) နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မရှိ၍ မြန်မာနိုင်ငံသို့ အပြီးပြန်လိုသော မြန်မာနိုင်ငံသားများ တစ်ကြိမ်တစ်ခါသုံး မည်သူ မည်ဝါဖြစ်ကြောင်း သက်သေခံလက်မှတ် လျှောက်ထားခြင်း ညွှန်ကြားချက်

- လျှောက်လွှာ(၄)စုံ
- နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မိတ္တူ (နိုင်ငံကူးလက်မှတ်ရှိခဲ့ဘူးပါက)(၄)စုံ
- မြန်မာနိုင်ငံသားဖြစ်ကြောင်း အထောက်အထားများ (နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကတ်ပြား၊ အိမ်ထောင်စုစာရင်း၊ ရပ်ကွက်/မြို့နယ်/ရဲစခန်း ထောက်ခံစာများ၊ သင်္ဘောသား ဖြစ်ပါက CDC ၊ ဝင်ငွေခွန်ပြေစာစသည်ဖြင့်)(၄)စုံ
- အမေရိကန်နိုင်ငံတွင် အမြဲတမ်းနေထိုင်ခွင့်ကတ်ပြားမိတ္တူ သို့မဟုတ်၊ ဗီဇာ အထောက် အထား၊ သို့မဟုတ်၊ အလုပ်လုပ်ကိုင်ခွင့် အထောက်အထား(၄)စုံ
- ကိုယ်ရေးရာဇဝင်(၄)စုံ
- ရောင်စုံဓာတ်ပုံ(၅)ပုံ (၆ အတွင်း ရိုက်ကူးထားသောဓာတ်ပုံ၊ အရွယ်အစား ၂" x ၂"၊ နောက်ခံ အဖြူ)ဓာတ်ပုံ(၄)ပုံအား ကိုယ်ရေးရာဇဝင်တွင် ကပ်ပေးပါရန်)
- ထိုးမြဲလက်မှတ် (လျှောက်ထားသူမှ လျှောက်လွှာနှင့် ပူးတွဲပါ သတ်မှတ်ထားသည့် ပုံစံတွင် ထိုးမြဲ လက်မှတ်အား ရေးထိုးပေးရန် လိုအပ်ပါသည်။)
- မည်သူမည်ဝါဖြစ်ကြောင်းသက်သေခံလက်မှတ်ခ US\$ 50
- ငွေပေးသွင်းခြင်း
(သံရုံးသို့ အခွန်အခများ ပေးဆောင်ရာတွင် Money Order ၊ သို့မဟုတ်၊ Cashier Check ဖြင့်သာ ပေးသွင်းရန်၊ Pay to နေရာတွင် Embassy of the Republic of the Union of Myanmar ကိုလည်းကောင်း၊ From နေရာတွင် ပေးသွင်းသူအမည်နှင့် လိပ်စာတို့ကို ဖြည့်သွင်းရန်)
- စာပို့စနစ်ဖြင့် ပေးပို့ခြင်း
(USPS/FedEx/UPS တို့ဖြင့် သံရုံးသို့ ပေးပို့နိုင်ပါသည်။ သံရုံးမှ ဆောင်ရွက်ပြီးစီး ပါက ပြန်လည်ပေးပို့နိုင်ရန်အတွက် ကျသင့်တန်ဖိုး ပေးချေပြီးဖြစ်သော အပြန် စာအိတ် (Return Envelope) များ တပါတည်းထည့်သွင်းပေးရန်)

သို့

သံအမတ်ကြီး

မြန်မာသံရုံး၊ ဝါရှင်တန်ဒီစီ

ရက်စွဲ၊

ခုနှစ်၊

လ

ရက်

အကြောင်းအရာ ။ တစ်ကြိမ် တစ်ခါသုံး မည်သူမည်ဝါဖြစ်ကြောင်း သက်သေခံလက်မှတ် (Certificate of Identity)
ထုတ်ပေးပါရန် လျှောက်ထားခြင်း

၁။ ကျွန်တော်/ကျွန်မ ဦး/ဒေါ် _____ သည် _____ ရက်နေ့တွင်
အမေရိကန်နိုင်ငံသို့ ရောက်ရှိခဲ့ပါသည်။

၂။ ကျွန်တော်/ကျွန်မတို့ နိုင်ငံကူးလက်မှတ် လက်ဝယ် မရှိရသည့် အကြောင်းအရင်းနှင့် မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်လိုသည့်
အကြောင်းအရင်းများမှာ _____

၃။ သို့ဖြစ်ပါ၍ ကျွန်တော်/ကျွန်မအား တစ်ကြိမ်တစ်ခါသုံး မည်သူမည်ဝါဖြစ်ကြောင်း သက်သေခံလက်မှတ်
ထုတ်ပေးပါရန် အောက်ဖော်ပြပါ စာရွက် စာတမ်းများနှင့်အတူ လျှောက်ထားအပ်ပါသည်-

- (က) နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မူရင်းနှင့် မိတ္တူ(၄)စုံ
- (ခ) 2" x 2" size ရောင်စုံဓာတ်ပုံ(၅)ပုံ၊ (၄)ပုံအား ဖြည့်စွက်ပြီး ကိုယ်ရေး ရာဇဝင်(၄)စုံတွင်ကပ်ပေးပါ။
- (ဂ) မြန်မာနိုင်ငံသားဖြစ်ကြောင်း အထောက်အထား (၄)စုံ
(နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကတ်ပြား၊ အိမ်ထောင်စုစာရင်း၊ ရပ်ကွက်/မြို့နယ်/ရဲစခန်း ထောက်ခံစာများ၊
သင်္ဘောသား ဖြစ်ပါက CDC ၊ ဝင်ငွေခွန်ပြေစာစသည်ဖြင့်)
- (ဃ) အမေရိကန်နိုင်ငံတွင် အမြဲတမ်းနေထိုင်ခွင့်ကတ်ပြားမိတ္တူ၊ သို့မဟုတ်၊ ဗီဇာ အထောက်အထား၊ သို့မဟုတ်၊
အလုပ်လုပ်ကိုင်ခွင့် အထောက်အထား
- (င) မည်သူမည်ဝါဖြစ်ကြောင်းသက်သေခံလက်မှတ်ခ (US\$ 50) (MO ဖြင့် ပေးပို့ပါရန်)
- (စ) ကျသင့်တန်ဖိုး ပေးဆောင်ပြီးသည့် အပြန်စာအိတ် (FedEx, USPS or UPS)

လေးစားစွာဖြင့်

(လျှောက်ထားသူ၏လက်မှတ်)

လျှောက်ထားသူအမည် _____

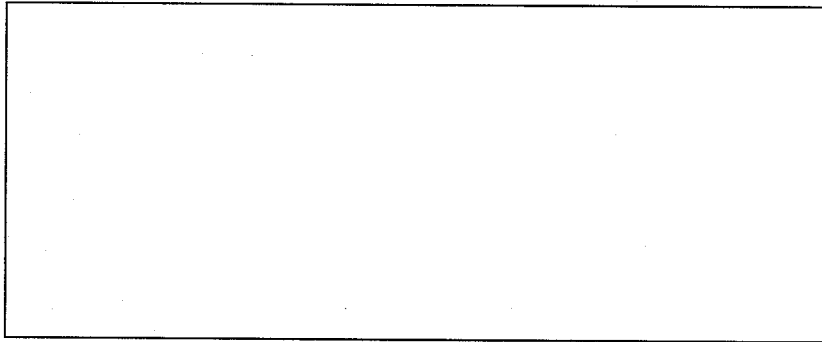
နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ် _____ ထုတ်ပေးရက်စွဲ _____

တယ်လီဖုန်းအမှတ် _____ email address _____

နေရပ်လိပ်စာ _____

နိုင်ငံကူးလက်မှတ်တွင် ရေးသွင်းရမည့် ကိုယ်ရေးအချက်အလက်
(လျှောက်ထားသူကိုယ်တိုင် အင်္ဂလိပ်ဘာသာဖြင့် ဖြည့်စွက်ရပါမည်)

1. NAME (BLOCK LETTER) : -----
2. DATE OF BIRTH(dd/mm/yyyy) : -----
3. PLACE OF BIRTH (BLOCK LETTER) : -----
4. SIGNATURE OF THE APPLICANT IN THE GIVEN BOX:



နိုင်ငံခြားရောက်မြန်မာနိုင်ငံသားများ ကောင်စစ်ရေးရာကိစ္စများဆောင်ရွက်ရာတွင် ဖြည့်စွက်ရမည့် ကိုယ်ရေးရာဇဝင်
(Application for Consular Matters of the Myanmar Citizen living in abroad)

- ၁။ အမည် (Name) _____
- ၂။ ငယ်နာမည် (Maiden name) _____
- ၃။ အခြားအမည်များ(ရှိလျှင်)(Other names if any) _____
- ၄။ မွေးသက္ကရာဇ်(ရက်/လ/နှစ်) (Date of birth, D/M/Y)_____
- ၅။ မွေးဖွားရာဇာတိ(Place of birth)_____
- ၆။ ကိုးကွယ်သည့်ဘာသာ(Religion)_____
- ၇။ လူမျိုး(Race)_____
- ၈။ ကိုင်ဆောင်ထားသော မြန်မာနိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ်(Passport No.)_____
 နေရာနှင့် ထုတ်ပေးသည့်ရက်စွဲ (Place & Date of issue)_____
- ၉။ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ်/နိုင်ငံသားအဖြစ်အသိအမှတ်ပြုသည့်လက်မှတ်အမှတ်/ နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်ပြားအမှတ်
 (National Reg./Citizenship/National Scrutiny Card No.)_____
- ၁၀။ အရပ်(Height)_____။ ၁၁။ ကိုယ်အလေးချိန်(Weight)_____
- ၁၂။ ဆံပင်အရောင်(Hair color)_____။ ၁၃။ မျက်စေ့အရောင်(Eyes color)_____
- ၁၄။ ထင်ရှားသည့်အမှတ်အသား (Distinguish marks)_____
- ၁၅။ နိုင်ငံခြားသို့ မည်သည့်အချိန်ကရောက်ရှိသည်(Date of arrival)_____
- ၁၆။ မည်သည့်ကိစ္စဖြင့်ရောက်ရှိသည်(Purpose of migration/Visit)_____
- ၁၇။ လက်ရှိအလုပ်အကိုင်(ရာထူး) (Present occupation and designation)_____
 အလုပ်ဌာန(ကုမ္ပဏီ)(Work address)_____
- _____ ဖုန်း(Phone)_____
- ၁၈။ ရရှိသောလစာ(Monthly Salary)_____
- ၁၉။ မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်ပို့ခြင်း ရှိ/မရှိ(Whether remittance have been made to Myanmar Y/N)_____
- ၂၀။ မည်သည့်အချိန်ကစ၍ နိုင်ငံခြားတွင်အလုပ်လုပ်နေသည်(Date of starting work in USA)_____

(၆)လအတွင်း ရိုက်ထားသည့်
 ရောက်စုံဓါတ်ပုံ
 ၂" X ၂" ပတ်လည်

ရှေ့တည့်တည့်ကြည့်ပြီး
 ဓါတ်ပုံနောက်ခံ အရောင်ဖျော့
 ရပါမည်

၂၁။ မည်သည့်အချိန်တွင် နိုင်ငံခြားတွင်အလုပ်လုပ်ခြင်းပြီးဆုံးမည် _____
(Expected date of completion of work in USA)(D/M/Y)_____

၂၂။ မည်သည့်ပညာရပ်များသင်ကြားနေသည်(Which educational course you been attending) _____
(အဆင့်နှင့်တက္ကသိုလ်ပြရန်)(Clarify the level of studies)_____

၂၃။ ပညာသင်ဌာန၏လိပ်စာအပြည့်အစုံ(School or University full add:) _____

၂၄။ ပြီးဆုံးမည့်ပညာသင်နှစ်(End of academic year)_____

၂၅။ ပညာသင်ရန် စရိတ်/အထောက်အပံ့ မည်မျှရရှိသည် _____

၂၆။ မှီခိုသူဖြစ်လျှင် မည်သူကိုမှီခိုနေသည်(လိပ်စာနှင့်တက္ကသိုလ်ပြရန်) _____
(If dependent, guardian or parents name & address)_____

၂၇။ နိုင်ငံခြားသားနှင့် အိမ်ထောင်ပြုခြင်း ရှိ/မရှိ (Whether you are married to a foreigner Y/N)_____

၂၈။ ရှိလျှင် မည်သည့်နေ့က အိမ်ထောင်ပြုသည် (If yes, When D/M/Y)_____

၂၉။ မည်သည့်လူမျိုးနှင့်အိမ်ထောင်ပြုသည် (Race of spouse)_____

၃၀။ မည်သည့်အချိန်တွင် မြန်မာနိုင်ငံသို့ပြန်လာမည်(Expected date of return)_____

၃၁။ နိုင်ငံခြားသားအဖြစ်ခံယူရန် ရည်ရွယ်ခြင်း ရှိ/မရှိ (Whether applicant intends to naturalized Y/N)_____

၃၂။ လက်ရှိနေရပ်လိပ်စာ (အမေရိကန်) _____
(Present Address in USA) _____

ဖုန်း (Phone) _____

၃၃။ အမြဲတမ်းနေရပ်လိပ်စာ(မြန်မာနိုင်ငံ) _____
(Address in Myanmar) _____

ဖုန်း (Phone) _____

၃၄။ ပညာအရည်အချင်း (Education) _____

၃၅။ ပညာဆည်းပူးခဲ့သော/သင်တန်းတက်ခဲ့သော ကျောင်း/ကောလိပ်/တက္ကသိုလ်/အလုပ်ဌာန/သင်တန်းစသည်များ
 (Place of Studies: School/College/ University/ Work)-

ခုနှစ်မှ (Year from)	ခုနှစ်ထိ (Year to)	ကျောင်း/တက္ကသိုလ်/အလုပ်ဌာန/သင်တန်းအမည် (School/Cleg/Uni.)	တည်ရာအရပ် (Place)City&State	အဆင့် (Level)

၃၆။ လျှောက်ထားသူ၏ ဖခင်နှင့် ဖခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -
 (Applicant's Father & his immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၇။ လျှောက်ထားသူ၏ မိခင်နှင့် မိခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -
 (Applicant's mother & her immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၈။ လျှောက်ထားသူ၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -
 (Particulars of applicant's immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၉။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း -
 (Particulars of applicant's Spouse)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၀။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း၏ ဖခင်နှင့် ဖခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -
 (Particulars of Spouse's father & his brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၁။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း၏ မိခင်နှင့် မိခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -
 (Particulars of Spouse's mother & her brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၂။ လျှောက်ထားသူ၏ သားသမီးများနှင့် ၎င်းတို့၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်းများ -
 (Particulars of applicant's sons and daughters and their spouse)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၃။ နိုင်ငံခြားသို့ ရောက်ရှိနေကြသည့် လျှောက်ထားသူ၏ ဆွေမျိုးများ -
 (Particulars of applicant's relatives staying abroad)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

အထက်တွင်ဖော်ပြခဲ့သည့် အချက်များအားလုံး မှန်ကန်ကြောင်း အောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးပါသည်။

(Applicant sworn in, that the contents completed in this form are true and correct and if there any false entry in this form will liable for prosecution (or) will be rejected for consideration.)

လျှောက်ထားသူလက်မှတ်
 (Applicant Signature)

ရက်စွဲ၊ _____
 (Dated)(D/M/Y)